

**Απόφαση του Δικαστηρίου (τρίτο τμήμα) της 24ης Μαρτίου 2011 —
Επιτροπή κατά Βελγίου**

(Υπόθεση C-435/09)

«Παράβαση κράτους μέλους — Οδηγία 85/337/ΕΟΚ — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων δημοσίων και ιδιωτικών έργων στο περιβάλλον — Κριτήρια επιλογής — Καθορισμός των κατωτάτων ορίων — Μέγεθος του σχεδίου»

- 1. Περιβάλλον — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων στο περιβάλλον — Οδηγία 85/337 — Υποβολή σε εκτίμηση των σχεδίων που υπάγονται στις κατηγορίες που απαριθμούνται στο παράρτημα II — Εξουσία εκτιμήσεως των κρατών μελών — Όρια — Καθορισμός κατωτάτων ορίων βάσει μόνο των διαστάσεων των σχεδίων, αποκλεισμένων των λοιπών κριτηρίων που προβλέπονται στο παράρτημα III — Παράβαση — Κατώτατα όρια καθοριζόμενα σε ιδιαίτερα χαμηλό επίπεδο — Δεν ασκεί επιρροή (Οδηγία 85/337 του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, άρθρα 2 § 1 και 4 §§ 2 και 3, και παραρτήματα II και III) (βλ. σκέψεις 48-55, 60-61)*
- 2. Προσφυγή λόγω παραβάσεως — Απόδειξη της παραβάσεως — Το βάρος αποδείξεως φέρει η Επιτροπή — Ανεπαρκής ή μη προσήκουσα μεταφορά στο εσωτερικό δίκαιο μιας οδηγίας — Υποχρέωση αποδείξεως των πραγματικών αποτελεσμάτων της εθνικής νομοθεσίας περί μεταφοράς στο εσωτερικό δίκαιο — Δεν υφίσταται (Άρθρο 258 ΣΛΕΕ) (βλ. σκέψη 59)*
- 3. Περιβάλλον — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων στο περιβάλλον — Οδηγία 85/337 — Διαδικασία εκτιμήσεως — Ευχέρεια κράτους μέλους να χρησιμοποιήσει εναλλακτική διαδικασία — Προϋποθέσεις (Οδηγία 85/337 του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, άρθρο 2 §§ 1 και 2) (βλ. σκέψη 62)*

4. *Περιβάλλον — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων στο περιβάλλον — Οδηγία 85/337 — Υποχρέωση των αρμοδίων αρχών να προβούν στην εκτίμηση πριν από τη χορήγηση της αδείας — Σχέδια σχετικά με τις πλωτές οδούς και τους λιμένες εσωτερικής ναυσιπλοΐας — Εθνική κανονιστική ρύθμιση προβλέπουσα ένα κατώτατο όριο εκφραζόμενο σε αριθμό πλοίων και όχι σε τόνους — Παράβαση (Οδηγία 85/337 του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, άρθρο 4 § 1, και παράρτημα Ι, σημείο 8, στοιχείο α΄) (βλ. σκέψεις 82-83)*

5. *Περιβάλλον — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων στο περιβάλλον — Οδηγία 85/337 — Υποχρέωση των αρμοδίων αρχών να προβούν στην εκτίμηση πριν από τη χορήγηση της αδείας — Σχέδια σχετικά με τις βιομηχανικές εγκαταστάσεις που προορίζονται για την παρασκευή χαρτοπολτού — Εθνική κανονιστική ρύθμιση προβλέπουσα ένα κατώτατο όριο 500 τόνων ετησίως προκειμένου να καταστεί υποχρεωτική η αφορώσα τις επιπτώσεις μελέτη — Παράβαση (Οδηγία 85/337 του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, άρθρα 2 § 1 και 4 § 1, και παράρτημα Ι, σημείο 18, στοιχείο α΄) (βλ. σκέψεις 86-88)*

6. *Περιβάλλον — Εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων στο περιβάλλον — Οδηγία 85/337 — Σχέδια δυνάμενα να έχουν σημαντικές επιπτώσεις στο περιβάλλον άλλου κράτους μέλους — Εθνική κανονιστική ρύθμιση μη προβλέπουσα την υποχρέωση γνωστοποιήσεως στο άλλο κράτος μέλος πληροφοριών σχετικά με τη φύση της δυναμένης να ληφθεί αποφάσεως — Παράβαση (Οδηγία 85/337 του Συμβουλίου, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, άρθρο 7 § 1, στοιχείο β΄) (βλ. σκέψεις 90-93)*

Αντικείμενο

Παράβαση κράτους μέλους — Εσφαλμένη και ελλιπής μεταφορά της οδηγίας 85/337/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1985, για την εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων δημοσίων και ιδιωτικών έργων στο περιβάλλον (ΕΕ L 175, σ. 40), όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 97/11/ΕΚ του Συμβουλίου, της 3ης Μαρτίου 1997 (ΕΕ L 73, σ. 5) — Άρθρο 4, παράγραφοι 2 και 3, σε συνδυασμό με τα παραρτήματα II και III (Περιφέρεια της Φλάνδρας), άρθρο 4, παράγραφος 1, σε συνδυασμό με το παράρτημα Ι, σημείο 8, στοιχείο α΄, και σημείο 18, στοιχείο α΄, και άρθρο 7, παράγραφος 1, στοιχείο β΄ (Περιφέρεια της Βαλονίας) και άρθρο 4, παράγραφοι 2 και 3, σε

συνδυασμό με τα παραρτήματα II και III (Περιφέρεια Βρυξελλών-Πρωτευούσης) — Κατώτατα όρια και κριτήρια

Διατακτικό

Το Δικαστήριο αποφασίζει:

- 1) Το Βασίλειο του Βελγίου, παραλείποντας να θεσπίσει τα αναγκαία μέτρα για την ορθή και πλήρη εκτέλεση:
 - όσον αφορά τη ρύθμιση που ισχύει στην Περιφέρεια της Φλάνδρας, του άρθρου 4, παράγραφοι 2 και 3, της οδηγίας 85/337/ΕΟΚ του Συμβουλίου, της 27ης Ιουνίου 1985, για την εκτίμηση των επιπτώσεων ορισμένων σχεδίων δημοσίων και ιδιωτικών έργων στο περιβάλλον, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35/ΕΚ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 26ης Μαΐου 2003, σε συνδυασμό με τα παραρτήματα II και III της οδηγίας αυτής·
 - όσον αφορά τη ρύθμιση που ισχύει στην Περιφέρεια της Βαλονίας, του άρθρου 4, παράγραφος 1, σε συνδυασμό με το παράρτημα I, σημεία 8, στοιχείο α', και 18, στοιχείο α', της οδηγίας 85/337, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, και του άρθρου 7, παράγραφος 1, στοιχείο β', της οδηγίας αυτής, και,
 - όσον αφορά τη ρύθμιση που ισχύει στην Περιφέρεια Βρυξελλών-Πρωτευούσης, του άρθρου 4, παράγραφοι 2 και 3, σε συνδυασμό με τα παραρτήματα II και III της οδηγίας 85/337, όπως τροποποιήθηκε με την οδηγία 2003/35, καθώς και του ίδιου του παραρτήματος III, παρέβη τις υποχρεώσεις που υπέχει από την εν λόγω οδηγία.
- 2) Καταδικάζει το Βασίλειο του Βελγίου στα δικαστικά έξοδα.